

CSE471/598 NL2KR Project

REVISION HISTORY			
NUMBER	DATE	DESCRIPTION	NAME

Contents

1	Sentence 1	1
2	Sentence 2	2
3	Sentence 3	3
4	Sentence 4	4
5	Sentence 5	5
6	Building Lambda Definitions	6
7	Learning	7
8	Conclusion	11

I broke the project into 4 phases to Train and Learn. I processed each sentence shown below.

1 Sentence 1

Grammar for Rename data (1)

```
sentence=Rename data
syntaxFile=./examples/sample/syntax.txt
```

```

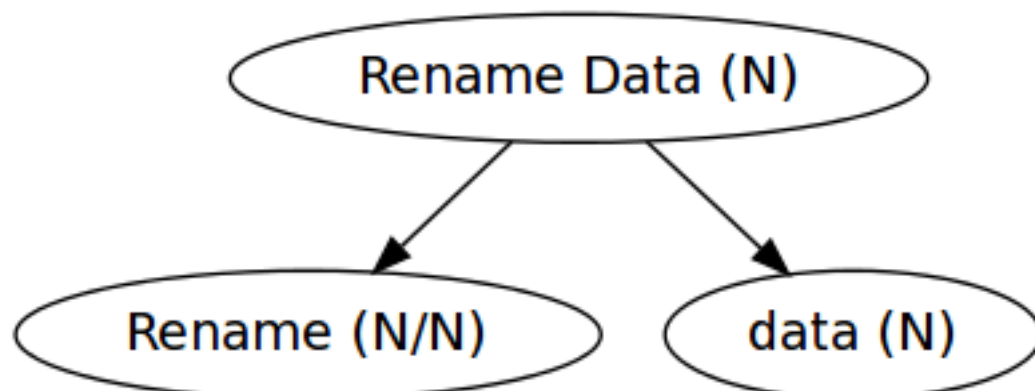
1  Tree number 1:
2  nl2kr_token("t_1","Rename","(N/N)",-1) #❶
3  nl2kr_child_left("t_3","t_1")
4  nl2kr_token("t_3","Rename data","N",-1)
5  nl2kr_token("t_2","data","N",-1) #❷
6  nl2kr_child_right("t_3","t_2")
7  nl2kr_valid_rootNode("t_3")
8
9  Tree number 2:
10 nl2kr_token("t_3","Rename data","((S\NP)\((S\NP)/NP))",-1)
11 nl2kr_token("t_1","Rename","(N/N)",-1) #❸
12 nl2kr_child_left("t_4","t_1")
13 nl2kr_child_left("t_3","t_1")
14 nl2kr_token("t_4","Rename data","N",-1)
15 nl2kr_child_right("t_4","t_2")
16 nl2kr_token("t_2","data","N",-1) #❹
17 nl2kr_child_right("t_3","t_2")
18 nl2kr_valid_rootNode("t_3")
19 nl2kr_valid_rootNode("t_4")
20
21 Tree number 3:
22 nl2kr_token("t_1","Rename","(N/N)",-1) #❺
23 nl2kr_child_left("t_4","t_1")
24 nl2kr_child_left("t_3","t_1")
25 nl2kr_token("t_3","Rename data","(S\((S/NP))",-1)
26 nl2kr_token("t_4","Rename data","N",-1)
27 nl2kr_child_right("t_4","t_2")
28 nl2kr_token("t_2","data","N",-1) #❻
29 nl2kr_child_right("t_3","t_2")
30 nl2kr_valid_rootNode("t_3")
31 nl2kr_valid_rootNode("t_4")

```

❶ CCG Grammar for Rename agrees across 3 parse trees

❷ CCG Grammar for _data_ agrees across 3 parse trees

The first graph makes logical sense:



Each CCG of the individual words agree so we added this to the syntax file.

```
Rename    (N/N)
data      (N)
```

And add to our training document

```
Rename data      command > rename(data)
```

2 Sentence 2

Next sentence we do the same thing

```
sentence=Print financial audit_report
syntaxFile=./examples/sample/syntax.txt
```

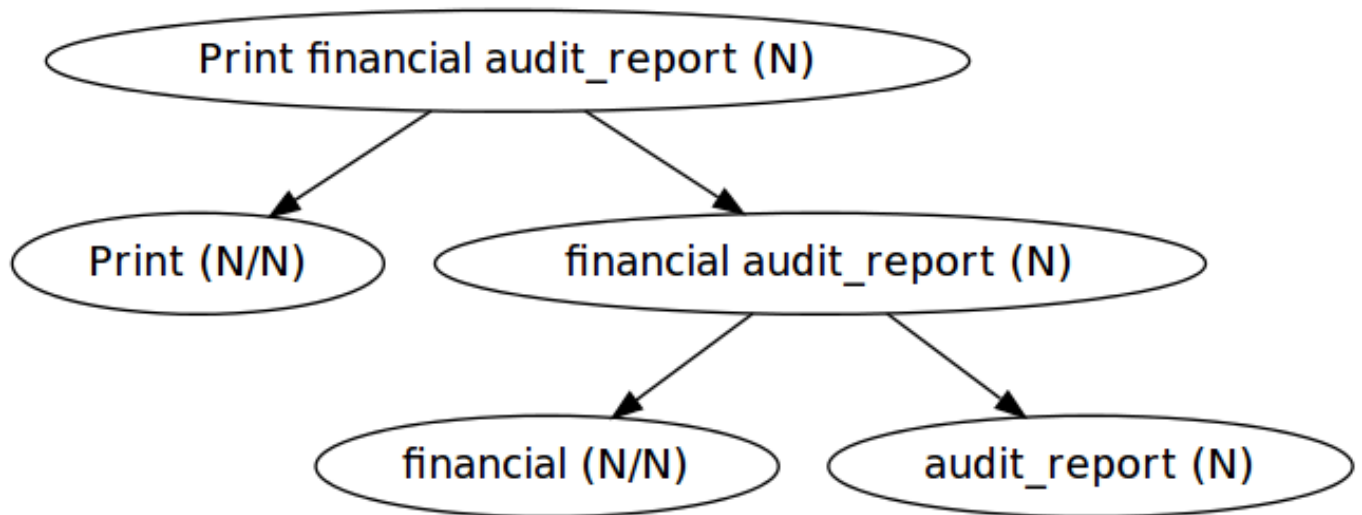
Which generates the following output

```
Tree number 1:
nl2kr_token("t_5","Print financial audit_report","N",-1)
nl2kr_token("t_4","financial audit_report","N",-1)
nl2kr_child_left("t_4","t_1")
nl2kr_token("t_3","Print","(N/N)",-1)
nl2kr_valid_rootNode("t_5")
nl2kr_child_right("t_5","t_4")
nl2kr_child_right("t_4","t_2")
nl2kr_token("t_1","financial","(N/N)",-1)
nl2kr_token("t_2","audit_report","N",-1)
nl2kr_child_left("t_5","t_3")

Tree number 2:
nl2kr_token("t_5","Print financial audit_report","N",-1)
nl2kr_child_right("t_4","t_3")
nl2kr_child_right("t_5","t_1")
nl2kr_child_left("t_5","t_4")
nl2kr_token("t_4","Print financial","(N/N)",-1)
nl2kr_child_left("t_4","t_2")
nl2kr_valid_rootNode("t_5")
nl2kr_token("t_1","audit_report","N",-1)
nl2kr_token("t_3","financial","(N/N)",-1)
nl2kr_token("t_2","Print","((N/N)/(N/N))",-1)

Tree number 3:
nl2kr_token("t_4","financial audit_report","N",-1)
nl2kr_token("t_5","Print financial audit_report","NP",-1)
nl2kr_child_right("t_4","t_1")
nl2kr_token("t_2","Print","(NP/N)",-1)
nl2kr_valid_rootNode("t_5")
nl2kr_child_left("t_4","t_3")
nl2kr_child_right("t_5","t_4")
nl2kr_token("t_1","audit_report","N",-1)
nl2kr_token("t_3","financial","(N/N)",-1)
nl2kr_child_left("t_5","t_2")
```

The first tree makes sense



So we append to our grammar file

```
Print (N/N)
financial (N/N)
audit_report (N)
```

And add to our training document (See phase 1)

```
Print financial audit_report      command > print(audit_report(finance))
```

3 Sentence 3

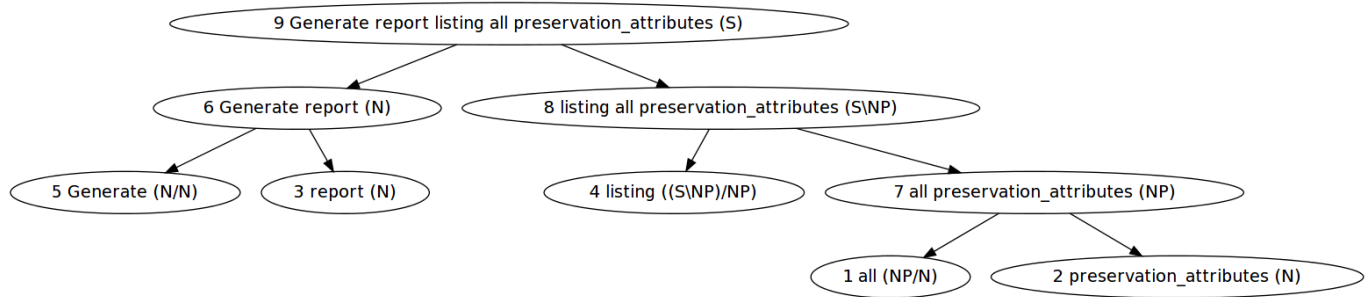
Next sequence we do the same thing

```
sentence=Generate report listing all preservation_attributes
syntaxFile=./examples/sample/syntax.txt
```

Which generates the following output

```
Tree number 1:
nl2kr_token("t_6","Generate report","N",-1)
nl2kr_token("t_9","Generate report listing all preservation_attributes","S",-1)
nl2kr_child_right("t_8","t_7")
nl2kr_token("t_5","Generate","(N/N)",-1)
nl2kr_token("t_2","preservation_attributes","N",-1)
nl2kr_child_left("t_7","t_1")
nl2kr_child_left("t_6","t_5")
nl2kr_child_left("t_8","t_4")
nl2kr_token("t_1","all","(NP/N)",-1)
nl2kr_child_right("t_7","t_2")
nl2kr_child_right("t_9","t_8")
nl2kr_token("t_7","all preservation_attributes","NP",-1)
nl2kr_token("t_3","report","N",-1)
nl2kr_token("t_4","listing","((S\\NP)/NP)",-1)
nl2kr_child_left("t_9","t_6")
nl2kr_child_right("t_6","t_3")
nl2kr_token("t_8","listing all preservation_attributes","(S\\NP)",-1)
nl2kr_valid_rootNode("t_9")
```

The tree makes sense



So we append to our syntax file

```

Generate (N/N)
report (N)
listing ((S\NP)/NP)
all (NP/N)
preservation_attributes (N)

```

And add to our training document

```

Generate report listing all preservation_attributes      command > generate(report(list( ←
preservation_attributes)))

```

4 Sentence 4

Next sentence

```

sentence=Transfer data to new storage
syntaxFile=./examples/sample/syntax.txt

```

Which generates the following output

```

Tree number 1:
nl2kr_token("t_5","Transfer","(N/N)",-1)
nl2kr_child_right("t_8","t_7")
nl2kr_child_left("t_9","t_5")
nl2kr_token("t_1","storage","N",-1)
nl2kr_token("t_8","data to new storage","N",-1)
nl2kr_token("t_3","new","(N/N)",-1)
nl2kr_child_left("t_6","t_3")
nl2kr_child_left("t_7","t_4")
nl2kr_token("t_2","data","(N/N)",-1)
nl2kr_token("t_6","new storage","N",-1)
nl2kr_child_right("t_6","t_1")
nl2kr_child_right("t_9","t_8")
nl2kr_token("t_7","to new storage","N",-1)
nl2kr_token("t_4","to","(N/N)",-1)
nl2kr_child_right("t_7","t_6")
nl2kr_child_left("t_8","t_2")
nl2kr_token("t_9","Transfer data to new storage","N",-1)
nl2kr_valid_rootNode("t_9")

```

```

Tree number 2:
nl2kr_token("t_5","Transfer","(N/N)",-1)
nl2kr_token("t_3","data","N",-1)
nl2kr_token("t_8","to new storage","(NP\NP)",-1)
nl2kr_child_left("t_8","t_1")
nl2kr_child_left("t_6","t_5")

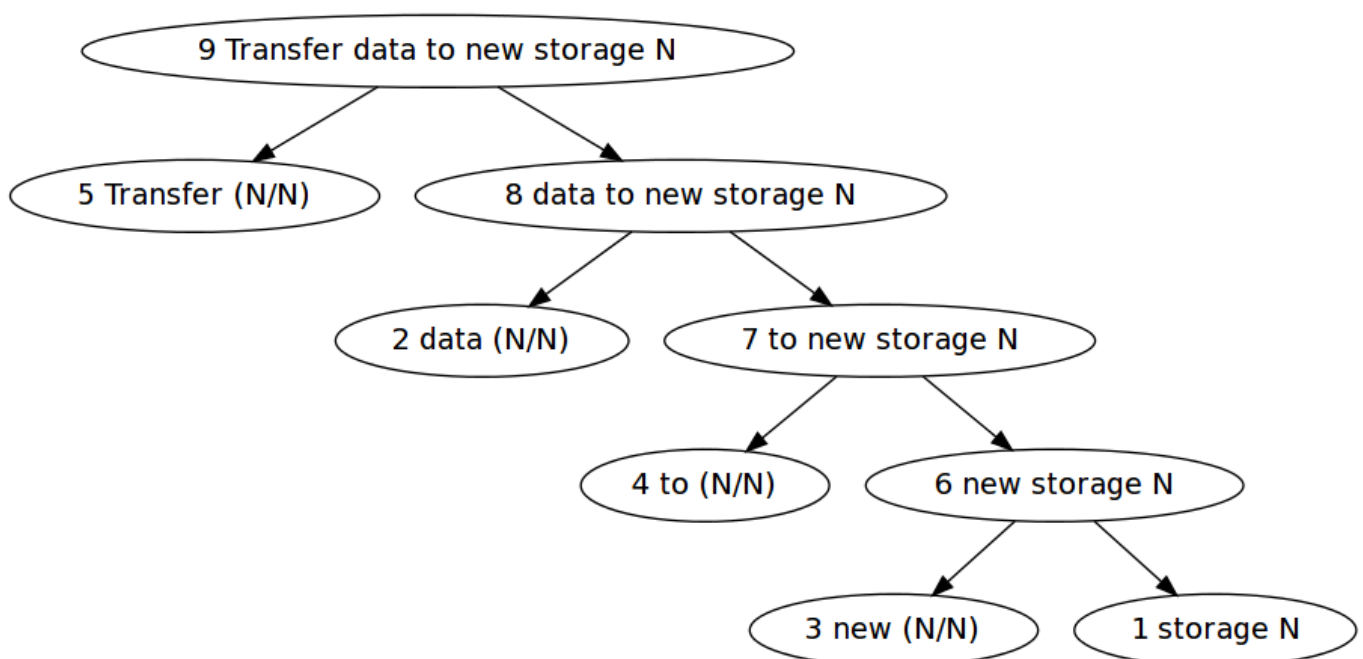
```

```

nl2kr_token("t_7","new storage","N",-1)
nl2kr_token("t_2","storage","N",-1)
nl2kr_token("t_9","Transfer data to new storage","NP",-1)
nl2kr_child_right("t_7","t_2")
nl2kr_child_left("t_7","t_4")
nl2kr_token("t_6","Transfer data","N",-1)
nl2kr_token("t_1","to","((NP\\NP)/NP)",-1)
nl2kr_child_right("t_8","t_7")
nl2kr_child_left("t_9","t_6")
nl2kr_token("t_4","new","(N/N)",-1)
nl2kr_child_right("t_6","t_3")
nl2kr_child_right("t_9","t_8")
nl2kr_valid_rootNode("t_9")

```

The tree makes sense



So we append to our syntax file

```

Transfer (N/N)
data (N/N)
to (N/N)
new (N/N)
storage (N)

```

And add to our training document

```

Transfer data to new storage      command > transfer(data, storage(new))

```

5 Sentence 5

```

sentence=Generate report on risk
syntaxFile=./examples/sample/syntax.txt

```

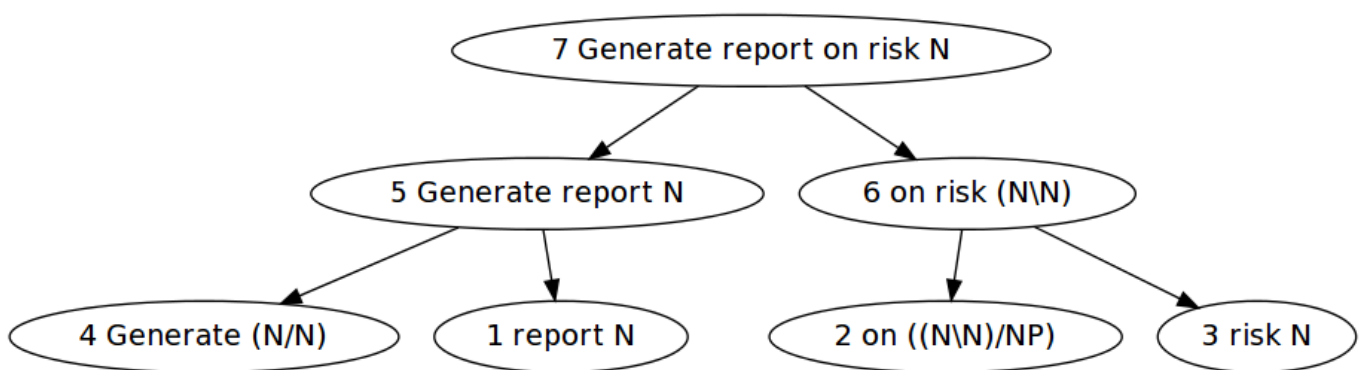
Which generates the following output


```

l2kr_child_right("t_5", "t_1")
nl2kr_child_left("t_5", "t_4")
nl2kr_token("t_6", "on risk", "(N\\N)", -1)
nl2kr_token("t_3", "risk", "N", -1)
nl2kr_token("t_7", "Generate report on risk", "N", -1)
nl2kr_token("t_4", "Generate", "(N/N)", -1)
nl2kr_token("t_2", "on", "((N\\N)/NP)", -1)
nl2kr_token("t_1", "report", "N", -1)
nl2kr_child_left("t_7", "t_5")
nl2kr_valid_rootNode("t_7")
nl2kr_child_right("t_7", "t_6")
nl2kr_child_left("t_6", "t_2")
nl2kr_child_right("t_6", "t_3")
nl2kr_token("t_5", "Generate report", "N", -1)

```

The tree makes sense



So we append to our grammar file

```

Generate (N/N)
report N
on ((N\\N)/NP)
risk N

```

And add to our training file

```

Generate report on risk command > generate(report(risk))

```

6 Building Lambda Definitions

Using the defined command parsing, we can infer the function application

```

print(audit_report(finance))

```

We can reverse the lambda function application to get the root expressions

```

1 print(audit_report(finance))
2 print(\f.audit_report(f)@finance)
3 \a.print(a)@\f.(audit_report(f)@finance)

```

Thus the individual expressions are

```

1 #x.print(x)
2 #x.audit_report(x)
3 finance

```

Which we can add to our dictionary file.

```
1 print (N/N) #x.print(x)
2 financial (N/N) financial
3 audit_report (N) #x.audit_report(x)
```

7 Learning

Now that we have our 5 sentences, and we trained our system sufficiently, we can choose 3 sentences for learning. I choose the following sentences:

Chosen sentences

```
Rename collection
Print staff_experience report
Transfer ownership to rods
```

Learning Configuration

```
ldata=../PartA/wright_train.txt
ldictionary=../PartA/wright_dict.txt
lsyntax=../PartA/wright_syntax.txt
loutput=../PartA/wright_train.out
```

After correcting a few syntax errors in the dictionary file, generates the following lexicon file

financial	[N/N]	financial	0.01
to	[N/N]	to	0.01
data	[N/N]	data	0.01
data	[N]	data	0.01
audit_report	[N]	#x.audit_report(x)	0.01
audit_report	[N]	audit_report	0.01
Print	[N/N]	#x.print(x)	0.01
Transfer	[N/N]	#x.#y.transfer(x,y)	0.01
risk	[N]	risk	0.01
Rename	[N/N]	#x.rename(x)	0.01
new	[N/N]	new	0.01
listing	[(S\NP)/NP]	#x.list(x)	0.01
report	[N]	#x.report(x)	0.01
report	[N]	report	0.01
Generate	[N/N]	#x.generate(x)	0.01
storage	[N]	storage	0.01
preservation_attributes	[N]	preservation_attributes	0.01

To which we can test new files. This resulted in the following error:

```
TestingProcess: 3 testing data read.
*****Parsing Sentences ...
Parsing test sentence: Rename collection
Expected Representation: command > rename(collection)
Predicted Result: command > rename(collection)
Correct Prediction

Parsing test sentence: Print staff_experience report
Expected Representation: command > print(report(staff_experience))
Predicted Result: command > print(report(staff_experience))
Correct Prediction

Parsing test sentence: Transfer ownership to rods
Expected Representation: command > transfer(ownership, rods)
```

```

java.io.FileNotFoundException: resources/aspcggtk-parser/output/ ↵
output_Transfer_ownership_to_rods.asp (No such file or directory)
  at java.io.FileInputStream.open(Native Method)
  at java.io.FileInputStream.<init>(FileInputStream.java:138)
  at java.io.FileInputStream.<init>(FileInputStream.java:97)
  at java.io.FileReader.<init>(FileReader.java:58)
  at bioai.ccgprocessor.ccgparsing.aspcggtkParser.ASPCCGParser.callASPCCGParser( ↵
    ASPCCGTKWrapper.java:185)
  at bioai.ccgprocessor.ccgparsing.aspcggtkParser.ASPCCGParser.parse(ASPCCGParser. ↵
    java:32)
  at bioai.ccgprocessor.pccg.parser.PCCGParser.parseTable(PCCGParser.java:172)
  at bioai.ccgprocessor.pccg.parser.PCCGParser.parse(PCCGParser.java:251)
  at bioai.ccgprocessor.translation.TranslationProcess.testPair(TranslationProcess. ↵
    java:196)
  at bioai.ccgprocessor.translation.TranslationProcess.test(TranslationProcess.java ↵
    :112)
  at bioai.ccgprocessor.tests.scripts.NL2KR_TTest.main(NL2KR_TTest.java:90)
java.lang.NullPointerException
  at bioai.ccgprocessor.ccgparsing.aspcggtkParser.ASPCCGParser.parse(ASPCCGParser. ↵
    java:37)
  at bioai.ccgprocessor.pccg.parser.PCCGParser.parseTable(PCCGParser.java:172)
  at bioai.ccgprocessor.pccg.parser.PCCGParser.parse(PCCGParser.java:251)
  at bioai.ccgprocessor.translation.TranslationProcess.testPair(TranslationProcess. ↵
    java:196)
  at bioai.ccgprocessor.translation.TranslationProcess.test(TranslationProcess.java ↵
    :112)
  at bioai.ccgprocessor.tests.scripts.NL2KR_TTest.main(NL2KR_TTest.java:90)
java.lang.NullPointerException
  at bioai.ccgprocessor.pccg.parser.PCCGParser.parse(PCCGParser.java:252)
  at bioai.ccgprocessor.translation.TranslationProcess.testPair(TranslationProcess. ↵
    java:196)
  at bioai.ccgprocessor.translation.TranslationProcess.test(TranslationProcess.java ↵
    :112)
  at bioai.ccgprocessor.tests.scripts.NL2KR_TTest.main(NL2KR_TTest.java:90)

```

Thus we need to provide more context to the training engine.

Create a new learning file

```

ldata=../PartA/wright3_learn.txt
ldictionary=../PartA/wright3_dict.txt
lsyntax=../PartA/wright3_syntax.txt
loutput=../PartA/wright3_policy.out

```

We want to teach the system what transfer means so we provide the dictionary for some nouns

```

ownership      N      ownership
rods           N      ownership

```

Run the learning engine again to learn the new vocabulary.

We repaired the error, but still no parse tree.

```

student@student-VirtualBox ~/Desktop/workspaces/471_project/NL2KR-System $ ./NL2KR-T.sh ↵
  wright_train.conf
*****Reading test data: ../PartA/wright_train.txt
Test line: 0
Test line: 1
Test line: 2
*****Reading lexicon file: ../PartA/wright_learn.out
Line[0] Syntax:[[N/N]] Semantics:[financial]
Line[1] Syntax:[[N/N]] Semantics:[to]
Line[2] Syntax:[[N/N]] Semantics:[data]

```

```

Line[3] Syntax:[[N]] Semantics:[data]
Line[4] Syntax:[[N]] Semantics:[#x.audit_report(x)]
Line[5] Syntax:[[N]] Semantics:[audit_report]
Line[6] Syntax:[[N/N]] Semantics:[#x.print(x)]
Line[7] Syntax:[[N/N]] Semantics:[#x.y.transfer(x,y)]
Line[8] Syntax:[[N]] Semantics:[risk]
Line[9] Syntax:[[N/N]] Semantics:[#x.rename(x)]
Line[10] Syntax:[[N/N]] Semantics:[new]
Line[11] Syntax:[[(S\NP)/NP]] Semantics:[#x.list(x)]
Line[12] Syntax:[[N]] Semantics:[#x.report(x)]
Line[13] Syntax:[[N]] Semantics:[report]
Line[14] Syntax:[[N/N]] Semantics:[#x.generate(x)]
Line[15] Syntax:[[N]] Semantics:[storage]
Line[16] Syntax:[[N]] Semantics:[preservation_attributes]
TestingProcess: 3 testing data read.
*****Parsing Sentences ...
Parsing test sentence: Rename collection
Expected Representation: command > rename(collection)
Predicted Result: command > rename(collection)
Correct Prediction

Parsing test sentence: Print staff_experience report
Expected Representation: command > print(report(staff_experience))
Predicted Result: command > print(report(staff_experience))
Correct Prediction

Parsing test sentence: Transfer ownership to rods
Expected Representation: command > transfer(ownership, rods)
Generalizing ownership = null
Generalizing ownership = null
Correct output does not exist in the parse result
Predicted Result:null
Wrong Prediction

Correct Predictions : 2/3
Incorrect Predictions : 0/3
Predictions for sentences having unknown Expected Representations : 0/0
No Predictions : 1/3
Total evaluation costs: 00h:00m:47s:012ms

```

We have the policy learnt from the previous step, we can append this to the overall lexicon. The resulting policy file is:

Refinancial	[N/N]	financial	0.01	
to	[N/N]	to	0.01	
data	[N/N]	data	0.01	
data	[N]	data	0.01	
audit_report	[N]	#x.audit_report(x)		0.01
audit_report	[N]	audit_report	0.01	
Print	[N/N]	#x.print(x)	0.01	
Transfer	[N/N]	#x.y.transfer(x,y)		0.01
risk	[N]	risk	0.01	
Rename	[N/N]	#x.rename(x)	0.01	
new	[N/N]	new	0.01	
listing	[(S\NP)/NP]	#x.list(x)		0.01
report	[N]	#x.report(x)	0.01	
report	[N]	report	0.01	
Generate	[N/N]	#x.generate(x)		0.01
storage	[N]	storage	0.01	
preservation_attributes	[N]	preservation_attributes		0.01
ownership	[N]	ownership	0.01	
rods	[N]	rods	0.01	
rods	[N]	ownership	0.01	

Still unable to parse the result

```

*****Reading test data: ../PartA/wright_train.txt
Test line: 0
Test line: 1
Test line: 2
*****Reading lexicon file: ../PartA/wright_learn.out
Line[0] Syntax:[[N/N]] Semantics:[financial]
Line[1] Syntax:[[N/N]] Semantics:[to]
Line[2] Syntax:[[N/N]] Semantics:[data]
Line[3] Syntax:[[N]] Semantics:[data]
Line[4] Syntax:[[N]] Semantics:[#x.audit_report(x)]
Line[5] Syntax:[[N]] Semantics:[audit_report]
Line[6] Syntax:[[N/N]] Semantics:[#x.print(x)]
Line[7] Syntax:[[N/N]] Semantics:[#x.#y.transfer(x,y)]
Line[8] Syntax:[[N]] Semantics:[risk]
Line[9] Syntax:[[N/N]] Semantics:[#x.rename(x)]
Line[10] Syntax:[[N/N]] Semantics:[new]
Line[11] Syntax:[[ (S\NP)/NP]] Semantics:[#x.list(x)]
Line[12] Syntax:[[N]] Semantics:[#x.report(x)]
Line[13] Syntax:[[N]] Semantics:[report]
Line[14] Syntax:[[N/N]] Semantics:[#x.generate(x)]
Line[15] Syntax:[[N]] Semantics:[storage]
Line[16] Syntax:[[N]] Semantics:[preservation_attributes]
Line[17] Syntax:[[N]] Semantics:[ownership]
Line[18] Syntax:[[N]] Semantics:[rods]
Line[19] Syntax:[[N]] Semantics:[ownership]
TestingProcess: 3 testing data read.
*****Parsing Sentences ...
Parsing test sentence: Rename collection
Expected Representation: command > rename(collection)
Predicted Result: command > rename(collection)
Correct Prediction

Parsing test sentence: Print staff_experience report
Expected Representation: command > print(report(staff_experience))
Predicted Result: command > print(report(staff_experience))
Correct Prediction

Parsing test sentence: Transfer ownership to rods
Expected Representation: command > transfer(ownership, rods)
Correct output does not exist in the parse result
Predicted Result:null
Wrong Prediction

Correct Predictions : 2/3
Incorrect Predictions : 0/3
Predictions for sentences having unknown Expected Representations : 0/0
No Predictions : 1/3
Total evaluation costs: 00h:00m:47s:729ms

```

Trying a new third sentence. Trained the result with file phase 4.

```

Rename collection
Print staff_experience report
file is master_copy ❶

```

❶ Changed sentence.

Still cannot learn the third sentence

```

*****Reading test data: ../PartA/wright_train.txt

```

```

Test line: 0
Test line: 1
Test line: 2
*****Reading lexicon file: ../PartA/wright_learn.out
Line[0] Syntax:[[N/N]] Semantics:[financial]
Line[1] Syntax:[[N/N]] Semantics:[to]
Line[2] Syntax:[[N/N]] Semantics:[data]
Line[3] Syntax:[[N]] Semantics:[data]
Line[4] Syntax:[[N]] Semantics:[#x.audit_report(x)]
Line[5] Syntax:[[N]] Semantics:[audit_report]
Line[6] Syntax:[[N/N]] Semantics:[#x.print(x)]
Line[7] Syntax:[[N/N]] Semantics:[#x.y.transfer(x,y)]
Line[8] Syntax:[[N]] Semantics:[risk]
Line[9] Syntax:[[N/N]] Semantics:[#x.rename(x)]
Line[10] Syntax:[[N/N]] Semantics:[new]
Line[11] Syntax:[[(S\NP)/NP]] Semantics:[#x.list(x)]
Line[12] Syntax:[[N]] Semantics:[#x.report(x)]
Line[13] Syntax:[[N]] Semantics:[report]
Line[14] Syntax:[[N/N]] Semantics:[#x.generate(x)]
Line[15] Syntax:[[N]] Semantics:[storage]
Line[16] Syntax:[[N]] Semantics:[preservation_attributes]
Line[17] Syntax:[[N]] Semantics:[ownership]
Line[18] Syntax:[[N]] Semantics:[rods]
Line[19] Syntax:[[N]] Semantics:[ownership]
Line[20] Syntax:[[N]] Semantics:[master_copy]
Line[21] Syntax:[[N]] Semantics:[file]
TestingProcess: 3 testing data read.
*****Parsing Sentences ...
Parsing test sentence: Rename collection
Expected Representation: command > rename(collection)
Predicted Result: command > rename(collection)
Correct Prediction

Parsing test sentence: Print staff_experience report
Expected Representation: command > print(report(staff_experience))
Predicted Result: command > print(report(staff_experience))
Correct Prediction

Parsing test sentence: file is master_copy
Expected Representation: master_copy(file)
Generalizing is = null
Correct output does not exist in the parse result
Predicted Result:null
Wrong Prediction

Correct Predictions : 2/3
Incorrect Predictions : 0/3
Predictions for sentences having unknown Expected Representations : 0/0
No Predictions : 1/3
Total evaluation costs: 00h:00m:47s:085ms

```

At this point, I cannot determine what I am missing in the third sentence.

8 Conclusion

In this project, worked out some manual CCG grammars to verify that the tree's generated by the tool made sense. Several times the CCG tree I generated was incorrect, and the multiple parse trees given by the tool demonstrated my error. Therefore the biggest return I got from this project was the CCG grammar parsing. I faced numerous errors with the other tools, and it was difficult to work through a stack of java exceptions to figure out the underlying problem. Otherwise, it was an interesting project.